

## EMBAJADA DE MÉXICO EN SUIZA



### XII REUNIÓN DEL MECANISMO DE CONSULTAS POLÍTICAS MÉXICO-SUIZA

El 25 de noviembre, los gobiernos de México y Suiza celebraron, en las instalaciones de la Secretaría de Relaciones Exteriores en la Ciudad de México, el doceavo encuentro de su principal mecanismo de diálogo y concertación política.

Las delegaciones estuvieron encabezadas, respectivamente, por el director General para Europa de la Secretaría Relaciones Exteriores de México, Bernardo Aguilar Calvo, y el director de la División de las Américas del Departamento Federal de Asuntos Exteriores de Suiza (EDA), Mirko Giulietti, con la participación de la embajadora Cecilia Jaber (virtual) y del embajador de Suiza en México, Eric Mayoraz, además de otros funcionarios de ambas cancillerías.

Las delegaciones intercambiaron puntos de vista sobre las actividades conmemorativas del 75 aniversario del establecimiento de relaciones diplomáticas entre México y Suiza en 2020 y 2021, los intercambios comerciales y de inversión, las negociaciones para modernizar el tratado de libre comercio entre México y los países de la Asociación Europea de Li-



bre Comercio (AELC) y la renovación de la "Carta de Intención en Educación y Formación Técnica y Profesional" entre la secretaria de Educación Pública de México y la secretaria de Estado de Educación, Investigación e Innovación del Departamento Federal de Asuntos Económicos de Suiza; así como tópicos relevantes de mutuo interés de carácter regional (situación en Europa, Norteamérica y Centroamérica, CELAC y Alianza del Pacífico) y multilateral (Consejo de Seguridad de la ONU y cambio climático).

### MÉXICO Y SUIZA: 76 AÑOS CULTIVANDO NUESTROS VÍNCULOS BILATERALES

El 22 de diciembre, los gobiernos de México y Suiza celebramos 76 años de haber establecido relaciones diplomáticas. Con motivo de dicha efeméride, la Embajadora Cecilia Jaber dirigió un mensaje conmemorativo a través de las redes sociales de la Secretaría de Relaciones Exteriores: <https://bit.ly/33ozOdj>.

Asimismo, la Embajada de México destacó la conclusión del rico programa artístico-cultural desarrollado en 2021, que incluyó actividades emblemáticas del 75 aniversario bilateral con un video que



está disponible en el canal Suiza de la plataforma de Diplomacia Cultural de la SRE: <https://diplomaciacultural.mx/canal/suiza/eventos-culturales-destacados-2021/>.

### EL GOBIERNO DE MÉXICO NOMINADO PARA PREMIO INTERNACIONAL DE CONTROL DE ARMA

En diciembre, la [Asociación de Control de Armas](#) nominó al Gobierno de México y a su Secretario de Relaciones Exteriores, Marcelo Ebrard Casaubón, para el premio a la Persona en Control de Armas 2021.

Esta nominación reconoce el activismo de México en este importante tema de la agenda internacional y, en particular, los recientes esfuerzos de la Cancillería mexicana por haber iniciado el pasado agosto una demanda civil en los Estados Unidos contra fabricantes y distribuidores de armas estadounidenses, por su papel al facilitar activamente el tráfico ilegal de armas a México.

El público en general tuvo la oportunidad de apoyar la candidatura mexicana mediante votación electrónica. <https://armscontrol.org/acpoy/2021>.



**MÉXICO CONTRA EL TRÁFICO DE ARMAS**

Como parte de la estrategia del Gobierno de México para detener el tráfico ilícito de armas a nuestro país, la Cancillería presentó una **demanda civil por daños en contra de empresas** que producen y distribuyen armas en Estados Unidos.

Este litigio estratégico señala que las empresas demandadas **comercializan sus armas de manera negligente e ilícita**, lo que facilita su tráfico a México.

Este esfuerzo ha recibido el apoyo de países, organizaciones y expertos nacionales y extranjeros. La **Arms Control Association** reconoce este litigio como una forma novedosa para combatir el tráfico ilícito de armas y por eso nominó al Gobierno de México y al Secretario **Marcelo Ebrard** a ser nombrado como **Persona del Año en el Control de Armas 2021**

<https://armscontrol.org/acpoy/2021>

**#ACPOY2021V**

**RELACIONES EXTERIORES**  
SECRETARÍA DE RELACIONES EXTERIORES

f t i y gov.mx/sre

### DÍA INTERNACIONAL PARA LA ELIMINACIÓN DE LA VIOLENCIA

El 25 de noviembre se conmemoró en todo el mundo el Día Internacional para la Eliminación de la Violencia contra la Mujer y, como cada año, la Embajada de México en Suiza se sumó a esta campaña global promovida por ONU Mujeres.

Destaca la participación de la embajadora Cecilia Jaber en la firma de mantas con mensajes de condena a todo tipo de violencia contra niñas y mujeres que se colocaron en la plaza pública



“Helvetia” de Berna, actividad promovida por la Embajada de Italia en este país.



De igual forma, la Embajadora Jaber, acompañada de miembros del personal, envió un mensaje a través de redes sociales institucionales, en el que invitó a reflexionar sobre esta efeméride y unirse al movimiento internacional “Generación Igualdad”.

## EXITOSA MESA REDONDA “CIENCIA CON M DE MÉXICO”

El 2 de diciembre se llevó a cabo en formato virtual la mesa redonda "Ciencia con M de México", organizada por el Capítulo Suiza y Liechtenstein de la Red Global Mx con el apoyo de la Embajada de México en Suiza.

El evento contó con la participación de la embajadora Cecilia Jaber y de Gabriela Cortés, presidenta de la Red Global MX Capítulo Suiza-Liechtenstein, además de un destacado grupo de miembros de la comunidad mexicana radicados en esta adscripción e involucrados en labores científicas: Dr. Alejandro Castilla, encargado de



Temas de Ciencia de la Red Global MX Capítulo Suiza-Liechtenstein; Dr. Alejandro Pita, consultor del Centro de Investigación y Desarrollo de Tecnología de CEMEX; Dr. Pablo Rivera, Bioquímica-EPFL; Dra. Alondra Escudero Castellanos, Radiofármacos, Universidad de Berna; Dra. Ana Dutton, Agronomía, Omya; Dra. Cyndy Iñiguez, investigadora en ciencias de materiales, egresada del ITESM y Dr. Manuel Guizar, físico de aceleradores y "beam-lines" del Instituto Paul Scherrer (PSI).

La diversidad de áreas de especialización de las y los participantes permitió un diálogo activo y enriquecedor durante el cual quedó de manifiesto la calidad de las instituciones de estudios superiores de México, así como las importantes contribuciones de los y las científicas mexicanas en temas de ciencia e innovación en Suiza.



## ALONDRA DE LA PARRA CIERRA 2021 CON LA ORQUESTA TONHALLE DE ZÜRICH

Las noches del 30 y 31 de diciembre, la talentosa mexicana Alondra de la Parra retornó a Suiza para dirigir por tercera ocasión a la Orquesta Tonhalle de Zúrich durante sus conciertos de fin de año.

Con las obras españolas “Concierto de Aranjuez de Joaquín Rodrigo” y “El Sombrero de Tres Picos” de Manuel de Falla, la mexicana brilló una vez más frente a las audiencias suizas. ¡Orgullo mexicano!

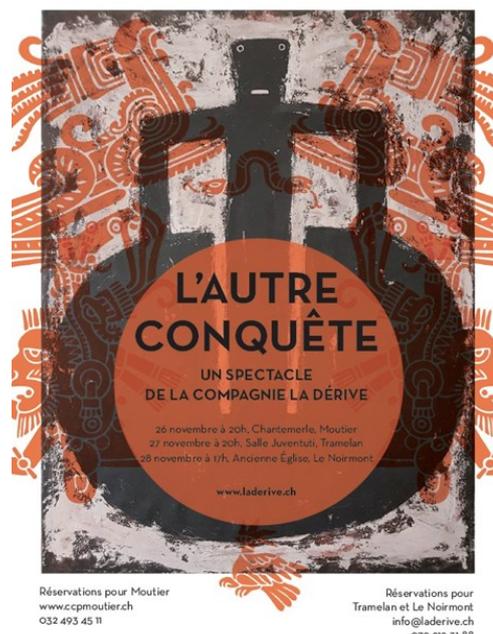


## GRUPO TEATRAL DEL JURA PRESENTA LA PUESTA EN ESCENA “LA OTRA CONQUISTA”

La compañía teatral de Moutier “La Dérive” de Germain Meyer llevó a cabo tres presentaciones en el Jura de su nueva puesta en escena, “La Otra Conquista” (L’Autre Conquête) que se inspira en la mitología azteca y en eventos y personajes históricos de la conquista de México.

Del 26 al 28 de noviembre se realizaron tres presentaciones que tuvieron lugar en el Centro Cultural Moutier (26, 27) y en la Iglesia de Noirmont (28) con una nutrida asistencia. El domingo 28, la Embajadora Cecilia Jaber y el Ministro de Cultura del Jura, Martial Courtet estuvieron presentes como invitados especiales.

El proyecto, que ha recibido el apoyo de las autoridades cantonales y de Pro Helvetia, tiene



previsto realizar nuevas presentaciones en otras partes de Suiza en 2022.

Para más información: [www.laderive.ch](http://www.laderive.ch).

## “DE CHILE, MOLE Y POZOLE” EN MAISON VISINAND DE MONTREUX

El artista mexicano Irak Morales concluyó exitosamente su estadía en Suiza con la asociación Air Montreux con la presentación de la exposición “De Chile, Mole y Pozole-Todos somos Tierra” en el centro cultural Maison Visinand de Montreux.

Del 26 de noviembre al 12 de diciembre, el público en general tuvo la oportunidad de visitar, de forma gratuita, las obras e instalaciones que integraron la exhibición y que fueron creadas por el artista con productos de consumo y uso cotidiano. Según el artista, con este proyecto buscó promover un diálogo crítico y cuestionar nociones de uso, valor e intercambio promovidas por “la cultura del dinero”.

Te invitamos a ver la entrevista que la Embajada de México en Suiza tuvo con Irak Morales con motivo de esta exhibición: [https://www.youtube.com/watch?v=v\\_ylmR17-ZM](https://www.youtube.com/watch?v=v_ylmR17-ZM).



## PRESENCIA MEXICANA EN LA EXPOSICIÓN DE ATELIER MONDIAL “SLOWLY ARRIVING”

Del 9 al 21 de noviembre se llevó a cabo en Kunsthaus Baselland, en Basilea, la exhibición “Slowly Arriving” de Atelier Mondial, que presentó al público suizo las obras desarrolladas por los y las jóvenes artistas que realizaron una estancia con esta asociación en 2021.

Entre los jóvenes expositores estuvieron los artistas mexicanos Gabriela Galván y Gabino Abraham Castelán, ambos radicados actualmente en los Estados Unidos, y cuyas propuestas artísticas reflejan la calidad y diversidad del arte contemporáneo creado por talento mexicano.



Para conocer más sobre la obra de ambos, puedes seguir sus cuentas en Instagram: [@gg\\_a\\_l\\_v\\_a\\_n](https://www.instagram.com/gg_a_l_v_a_n) y [@castelan\\_studio](https://www.instagram.com/castelan_studio).

## EXPOSICIÓN FOTOGRÁFICA INTERACTIVA “UN CANTO DE ESPERANZA”

El exitoso proyecto documental “Una Canción de Esperanza” (A Songo of Hope) del fotógrafo madrileño radicado en CDMX, Rubén Salgado Escudero, desarrollado en 2020 con apoyo de *National Geographic* con el objetivo de retratar los retos que enfrentó la industria del mariachi en México debido a la pandemia de Covid-19, se presentó con éxito en Suiza del 18 al 28 de noviembre en Charity Gallery de Zúrich.



## PRESENCIA DE MÉXICO EN LOS FESTIVALES PANTALLA LATINA Y FILMAR

En noviembre, el cine mexicano tuvo nuevamente una importante presencia en Suiza con la participación de películas y coproducciones de nuestro país en los festivales “Filmar en América Latina” en Ginebra (19 al 28 de noviembre) y “Pantalla Latina” en St. Gallen (25 al 28 de noviembre).

En la 23ª edición de Filmar, México estuvo representado por diversas cintas, entre ellas Nuevo Orden (M. Franco), Los Lobos (S. Kishi), la coproducción multinacional Karnawal (J.P. Félix), los documentales Silence Radio (J. Fanjul), Luchadoras (Calvo/Jasmin), ¿Qué le pasó a las abejas? (Otero/Canul) y LA HEAD-Ginebra en México (Golddryng/Leabau) y



el cortometraje animado Cascarita (J. Barrera).

Asimismo, la 13ª edición de Pantalla Latina, destacaron los cortometrajes mexicanos Agua (Santiago Zermeno) y ¿Qué le pasó a las abejas? (Robin Canul/Adriana Otero).

## PONENCIA VIRTUAL SOBRE SALUD MENTAL DIRIGIDA A LA MUJER MIGRANTE

En el marco de la “Semana de atención e información para las mexicanas en el exterior” (SAIME) del Instituto de los Mexicanos en el Exterior, el 30 de noviembre la Embajada de México presentó la ponencia virtual “Salud mental, integración de la mujer en Suiza por migración voluntaria” con la psicóloga mexicana radicada en Zúrich, Mayra Gómez. El evento, que fue transmitido por Facebook Live y cuenta con casi 600 reproducciones, da cuenta de la importancia e interés que suscitan estos temas entre la comunidad mexicana migrante.

La ponencia puede ser visualizada en:

<https://www.youtube.com/channel/UCMyMD1ethxoQGHE5X11nhQ>.



## JÓVENES ESTUDIANTES VISITAN LA EMBAJADA DE MÉXICO

Con motivo de la jornada dedicada a la orientación vocacional en Suiza (Zukunftstag), un grupo de estudiantes de colegios suizos de entre 10 y 12 años visitó la Embajada de México a fin de conocer las labores cotidianas que ahí se llevan a cabo y familiarizarse con el trabajo de una representación diplomática.

En este contexto, la Embajadora Cecilia Jaber les recibió en su oficina y conversó sobre sus intereses, inquietudes y dudas sobre lo que implica



ejercer el oficio diplomático y representar a un país ante gobiernos extranjeros, esto a fin de brindarles información general sobre esta carrera.

## MEXICAN@S EN SUIZA: MARIANA GONZÁLEZ, CREADORA DEL PROYECTO “IDENTIDADES SONORAS” Y FUNDADORA DE LA ASOCIACIÓN ATELIER MEXICANO NATUR-KULTUR DE BERNA.

**¿Cómo es que surge el proyecto de lenguas indígenas mexicanas, “identidades sonoras” que se exhibe entre enero y marzo en varias sedes de Berna?**

Este proyecto surge por una necesidad personal de reflexionar sobre mi propia identidad. Al vivir fuera de México y encontrarme inmersa en una cultura tan diferente a la mía, comencé a cuestio-



narne qué significaba ser mexicana, ser inmigrante o extranjera. De esta exploración personal surgió la idea de revivir y compartir las sonoridades de México, en específico las lenguas indígenas.

Como este proyecto tenía un trasfondo muy personal, decidí seleccionar poemas con los que yo me identificara. Cada uno de los poemas hace referencia a un momento de mi vida en este proceso de migración en el que ahora me encuentro. Los temas que abordan los poemas son: la muerte como proceso de transformación y nostalgia; amor y fertilidad; maternidad y paternidad como procesos de vida intensos e intemporales; los retos de ser migrante; transmisión de la cultura entre las mujeres de generación en generación; y amor a la madre, a la hija, a la tierra.

### **¿Por qué tu interés en las lenguas indígenas?**

Yo crecí en el estado de Yucatán y allí la lengua maya es la sonoridad del día a día. Ya sea escuchando la maya en las calles o al hablar español con nuestro acento influenciado por la maya. Esas sonoridades me hacían falta y me llena de orgullo el poder compartirlas en Suiza y además darme y dar la oportunidad de explorar sus sonoridades traducidas al alemán suizo.

Tuve la oportunidad de estudiar la maya en un instituto especializado en esta lengua en Mérida. Me parece importante mantener las lenguas indígenas vivas pues además de bellas son una forma de preservar y transmitir nuestra cultura. El entender la lengua maya también me ayudó en el trabajo que realicé en comunidades mayas de Yucatán.

### **¿Cuál fue el principal reto al que te enfrentaste para la realización de este proyecto?**

El idioma, ya que yo no domino el alemán, lo que me dificultó las gestiones para buscar financiamientos con entidades suizas, así como otros aspectos logísticos del proyecto me resultó muy difícil. Otro reto fue el encontrar el espacio y el tiempo para trabajar en el proyecto ya que soy madre y tengo otras responsabilidades. Al estar lejos de mi país, no cuento con el apoyo que tendría de mi familia en México.

### **¿Qué entidades suizas y mexicanas están apoyando para su realización?**

Las instituciones suizas que están apoyando de diferentes formas al proyecto son los departamentos de cultura de la ciudad y del cantón de Berna y la Burgergemeinde de Berna. Así como también la Biblioteca Kornhaus que es la biblioteca pública de la ciudad de Berna y la asociación social-cultural “Verein am See”.

Las instituciones mexicanas son la Embajada de México en Suiza, La UNAM, a través de su plataforma de Podcasts [Descarga Cultura.UNAM](#), y la donación de las fotografías del proyecto por parte del fotógrafo y antropólogo Ricardo María Garibay.

Afortunadamente encontré mucho interés en el proyecto desde el principio, lo que me motivó a realizarlo, a pesar de los retos.

### **¿Por qué consideras importante familiarizar a los suizos con las lenguas indígenas mexicanas?**

Creo que en Suiza hay mucha gente que está interesada en la cultura mexicana y las lenguas indígenas son parte de ella. También pienso que el llevar nuestras lenguas originarias fuera de su contexto local ayuda a fortalecerlas. Así se puede generar una revaloración y promoción de las mismas, no solo por parte de los suizos, sino de los mismos mexicanos, debido a que actualmente en México aún existe discriminación contra los hablantes de lenguas indígenas.

Suiza es un país que, como México, cuenta con una gran diversidad lingüística. Encontrar este tipo de “similitudes” entre países tan diferentes creo que nos ayuda a apreciar la multiculturalidad en la que vivimos. El valorar y respetar las diferentes culturas, finalmente nos ayuda a combatir problemas que aquejan a todas las sociedades como la discriminación, la xenofobia y el racismo.

*La instalación “Identidades Sonoras” podrá visitarse en la sede de la Embajada de México en Suiza del 7 al 24 de febrero de 2022.*

Mayor información: [informacionsui@sre.gob.mx](mailto:informacionsui@sre.gob.mx).

## EFEMÉRIDES



### Día Nacional del libro (12 de noviembre).

En 1980, por decreto presidencial se conmemoró por vez primera El Día Nacional del Libro, para honrar el natalicio de Sor Juana Inés de la Cruz, máxima exponente de la literatura mexicana.

Fuente: <https://www.gob.mx/agricultura/yucatan/articulos/12-de-noviembre-dia-nacional-del-libro?idiom=es>

### 111 Aniversario de la Revolución Mexicana (20 de Noviembre).

Hecho histórico que cambió el rumbo de México, al profundizar y fundamentar la democrática en esta nación.

Fuente: <https://www.gob.mx/sedena/prensa/111-aniversario-de-la-revolucion-mexicana?idiom=es>



### Día Internacional de los derechos humanos (10 de diciembre).

En 1948, la Asamblea General de las Naciones Unidas adoptó la Declaración Universal de Derechos Humanos (DUDH). La Declaración Universal de Derechos Humanos es un documento histórico que proclama los derechos inalienables que corresponden a toda persona como ser humano, independientemente de su raza, color, religión, sexo, idioma, opinión política o de otra índole, origen nacional o social, posición económica, nacimiento o cualquier otra condición.

### Día de la Preparación ante las epidemias (27 de diciembre).

La Asamblea General de la ONU ha establecido el Día Internacional de la Preparación ante las Epidemias que se con el fin de resaltar la importancia de la prevención de las epidemias y la preparación y la colaboración para darles respuesta.



Fuente: <https://www.un.org/es/observances/epidemic-preparedness-day>

ANUNCIOS DE INTERÉS

Recuerda seguir las reglas y medidas preventivas por pandemia de Coved-19 vigentes en  a partir del 20 de diciembre 2021.

**Coronavirus: Federal Council tightens measures** 17.12.2021

Applicable throughout Switzerland from 20 December:

**Stricter certificate requirement indoors**  
Culture, leisure, sports, restaurants, events

 → 2G  or voluntary 2G+

**Settings where it is not possible to wear masks or be seated**  
(e.g. discos, swimming pools, bars, intensive sports, brass bands)

 → 2G+

**Outdoors: Events for over 300 people**

 → 3G

3G Vaccinated, recovered or tested    2G Vaccinated or recovered    2G+ Vaccinated/recovered within last 4 months or vaccinated/recovered with negative test     Seating requirement to eat and drink

**Private gatherings**



10 Max. 10 people if at least one person present is unvaccinated or has not had COVID-19

30 Indoors: max. 30 people (2G)

50 Outdoors: max. 50 people

**Requirement to work from home**  
If not possible: masks to be worn if more than one person in room.

**Mask requirement at upper secondary level**



Stricter rules apply in several cantons

 Minimise contact     Ventilate regularly     Get vaccinated

Schweizerische Eidgenossenschaft  
Confédération suisse  
Confederazione Svizzera  
Confederaziun svizra  
Sveits Konføderasjon

Bundestag  
Conseil fédéral  
Consiglio federale  
Conseil federal  
Federal Council

Recomendaciones para las personas mexicanas que planean viajar a Europa, en el marco de la actual contingencia sanitaria por COVID-19.  

**Ante el aumento de casos de COVID-19 en Europa, viaja con precauciones**

Algunos países han reforzado sus medidas de ingreso y estancia en su territorio.

Si vas a viajar a algún país europeo, infórmate sobre la situación de la pandemia así como las condiciones de ingreso y movilidad.




**Te sugerimos que siempre viajes asegurado.**

La plataforma **Re-open EU** presenta las medidas vigentes, incluyendo los requisitos de cuarentena y pruebas para viajeros, el certificado COVID digital de la UE para la libre circulación y las aplicaciones móviles de rastreo y alerta de contacto por coronavirus. La información se actualiza con frecuencia y está disponible en español.

<https://reopen.europa.eu/>

 **RELACIONES EXTERIORES**  
SECRETARÍA DE RELACIONES EXTERIORES

 **DIRECCIÓN GENERAL DE ASesoría y GUÍA DEL VIAJERO**

 gob.mx/guadelviajero

## ANUNCIOS DE INTERÉS

Si vives fuera de México, eres hispanohablante y te interesa cursar el Bachillerato en Línea, consulta la convocatoria de B@UNAM\_mx e ¡inscríbete! <http://bunam.unam.mx/extranjero/>  
Convocatoria abierta del 14 de febrero al 7 de marzo de 2022.



**CONVOCATORIA ABIERTA**  
**Del 14 de Febrero al 7 de Marzo 2022**

Si vives fuera de México y eres de habla hispana, te invitamos a estudiar tu bachillerato en línea.

**DESDE MÉXICO PARA TODO EL MUNDO**  
*¡Consulta la convocatoria!*



<http://bunam.unam.mx/extranjero/>  
[infobunam@cuaidee.unam.mx](mailto:infobunam@cuaidee.unam.mx)



 **RELACIONES EXTERIORES**  
SECRETARÍA DE RELACIONES EXTERIORES

 **IME**  
INSTITUTO MEXICANO DE INVESTIGACIONES Y ESTADÍSTICAS

[gob.mx/ime](https://www.gob.mx/ime)

La exhibición “Frida Kahlo – Immersive Experience” extiende sus presentaciones en Lichthalle MAAG (Zúrich) hasta el 27 de febrero de 2022. Más info: [www.vivafridakahlo.ch](http://www.vivafridakahlo.ch).



**Viva**  
**FRIDA, KAHLO**  
IMMERSIVE EXPERIENCE

**VERLÄNGERUNG WEGEN GROSSERFOLG  
BIS 27. FEBRUAR 2022**

ANUNCIOS DE INTERÉS

La Secretaría de Relaciones Exteriores y la Escuela de Gobierno y Transformación Pública del Tecnológico de Monterrey te invitan a participar en el 2º concurso de Ensayo sobre Política Exterior Feminista. ¡Aún estás a tiempo de inscribirte!



RELACIONES EXTERIORES



Escuela de Gobierno y Transformación Pública  
Tecnológico de Monterrey

La SRE y el Programa de Género de la Escuela de Gobierno y Transformación Pública del Tecnológico de Monterrey convocan al:

**SEGUNDO CONCURSO DE ENSAYO SOBRE POLÍTICA EXTERIOR FEMINISTA**



**REQUISITOS**

- 1** Ser estudiante en activo.
- 2** Llenar la solicitud de inscripción.
- 3** Redactar un ensayo.

Tienes del 25 de noviembre de 2021 al 31 de enero de 2022 para enviar tus documentos.

**¡PARTICIPA!**  
LOS TRES MEJORES ENSAYOS SERÁN PREMIADOS.

#ComunidadMexicana Recuerda que tu voto cuenta para lograr el México que quieres. Tramita tu credencial INE para votar desde el extranjero y ¡participa en las decisiones de tu estado! Ingresa a: <https://votoextranjero.mx> para más información.





¿SABÍAS QUE...



EN LAS PRÓXIMAS ELECCIONES DE 2022 PODRÁS EJERCER TU VOTO DESDE EL EXTRANJERO?

Si eres ciudadano oriundo de las entidades de Aguascalientes, Durango, Oaxaca o Tamaulipas, podrás ser partícipes de las próximas elecciones y votar por la gubernatura de su entidad.



¿CÓMO TRAMITAR TU INE DESDE EL EXTRANJERO?

NECESITAS REUNIR 3 DOCUMENTOS:

ACTA DE NACIMIENTO (PUEDES OBTENERLA EN WWW.GOB.MX/ACTAS)  
 ID VIGENTE CON FOTOGRAFÍA (PASAPORTE, LICENCIA, ETC.)  
 COMPROBANTE DE DOMICILIO ORIGINAL RECIENTE (MAX. 3 MESES)

HAZ CITA EN TU CONSULADO:

PUEDES PROGRAMAR UNA EN: [HTTPS://MEXITEL.SRE.GOB.MX](https://mexitel.sre.gob.mx)  
 O LLAMA AL 1 877 MEXITEL (1-877-539-4832)

AL PRESENTAR TUS DOCUMENTOS, TE ENTREGARÁN UN RECIBO CON NÚMERO DE FOLIO (NO LO PERDAS PORQUE LO VAS A NECESITAR!)

CONFIRMA TU TRÁMITE:

A VUELTA DE CORREO RECIBIRÁS TU CREDENCIAL EN TU CASA. INGRESA A [WWW.INE.MX/CREDENCIAL/](http://WWW.INE.MX/CREDENCIAL/) COMPLETA LOS DATOS QUE TE SOLICITAN (Y LISTO), HAZ CONFIRMADO SU RECEPCIÓN.



INE  
ES MI VOZ  
EN MÉXICO



INE  
Instituto Nacional Electoral



/INEMexico /Voto.Extranjero.MX  
@VotoExtranjero @INEMexico



INE  
ES MI VOZ  
EN MÉXICO



INE  
Instituto Nacional Electoral



/INEMexico /Voto.Extranjero.MX  
@VotoExtranjero @INEMexico

**Embajada de México en Suiza.**

Weltpoststrasse 20, 5° piso, 3015, Berna.

**Teléfono:** +41 (0)31 357 4747

**Fax:** +41 (0)31 357 4748

**Teléfono para EMERGENCIAS:**

+41 (0)79 907 68 37

**Correo electrónico:**

[informacionsui@sre.gob.mx](mailto:informacionsui@sre.gob.mx)

**Horario de atención al público (previa cita):**

Lunes a viernes de 09:00 a 17:00 horas.

**Síguenos en:**



Embajada de México en Suiza  
[@EmbMexSui](#)



Embajada de México en Suiza  
[@EmbaMexSui](#)

Comparte tu opinión y envíanos tus contribuciones a:

[informacionsui@sre.gob.mx](mailto:informacionsui@sre.gob.mx)